

### Organisation

pharmaSuisse, Schweizerischer Apothekerverband /  
Société Suisse des Pharmaciens, 3097 Bern-Liebefeld

### Veranstaltungsort / Lieu

Kultur-Casino der Burgergemeinde Bern  
Herrengasse 25, 3011 Bern

### Datum / Date

Sonntag, 20. November 2011  
Dimanche 20 novembre 2011

### Sprachen / Langues

Deutsch / Französisch (mit Simultanübersetzung)  
Allemand / Français (avec traduction simultanée)

### Anmeldung / Inscription

Bitte senden Sie die beiliegende Antwortkarte  
bis spätestens 7. November 2011 an: pharmaSuisse,  
Sekretariat pharmActuel, 3097 Bern-Liebefeld.  
Die Platzzahl ist beschränkt!

Ohne Abmeldung bis drei Tage vor dem Symposium ist  
eine Rückerstattung der Kosten nicht möglich.

Veuillez remplir le bulletin ci-joint et le renvoyer avant  
le 7 novembre 2011 à: pharmaSuisse,  
Secrétariat pharmActuel, 3097 Berne-Liebefeld.  
Le nombre de places est limité!

Les frais ne seront pas remboursés sans désistement de  
votre part au moins trois jours avant le symposium.

### Anmeldegebühren / Frais d'inscription

pharmActuel-Abonnenten: gratis  
Abonné(e)s pharmActuel: gratuit

Nichtabonnenten / Non-abonné(e)s:  
pharmaSuisse-Mitglieder / Membres pharmaSuisse:  
CHF 100.–

pharmaSuisse-Nichtmitglieder / Non-membres  
pharmaSuisse: CHF 150.–

Studenten (ohne Abonnement) / Etudiant(e)s  
(sans abonnement): CHF 25.–\*

\* Bitte Kopie des Studentenausweises beilegen. /  
Prière de joindre une copie de votre carte d'étudiant.

### Mittagessen / Repas (Buffet)

Gratis (offeriert von pharmaSuisse)  
Bitte kreuzen Sie bei der Anmeldung an, ob Sie am  
Mittagessen teilnehmen möchten oder nicht.  
Gratuit (offert par pharmaSuisse)  
Veuillez cocher sur le bulletin d'inscription si vous  
souhaitez participer au repas ou non.

### Bestätigungen / Confirmations

Bitte beachten Sie, dass die Anmeldebestätigungen  
ausschliesslich per Mail verschickt werden. Jeder  
Teilnehmer erhält eine Teilnahmebestätigung.  
Les confirmations d'inscription seront exclusivement  
envoyées par e-mail. Chaque participant recevra une  
attestation de participation.

### Öffentliche Verkehrsmittel / Transports publics

Vom Bahnhof Bern ca. 10 Minuten zu Fuss Richtung  
Bundeshaus (s. Karte).  
Environ 10 minutes à pied depuis la gare de Berne, en  
direction du Palais fédéral (cf. plan).

### Registrierung / Enregistrement

Informationen und Namensschilder werden den ange-  
meldeten Teilnehmern am Anmeldeesk am  
20. November 2011, ab 08.30 Uhr, ausgehändigt.  
Le 20 novembre 2011, à partir de 08h30, tous les  
participants qui se seront inscrits recevront les  
informations ainsi que leur badge au guichet  
d'accueil.



Die Abbildung zeigt Erythrozyten / L'illustration présente des érythrocytes

### Sekretariat vor und nach dem Symposium Secrétariat avant et après le symposium

pharmaSuisse  
Schweizerischer Apothekerverband  
Sekretariat pharmActuel  
Stationsstrasse 12, 3097 Bern-Liebefeld  
Tel. / Tél. 031 978 58 58, Fax 031 978 58 59  
e-Mail: pharmActuel@pharmaSuisse.org

### Sponsoren / Sponsors



### Lageplan / Plan

